



Совет Безопасности

Сорок девятый год

3426-е заседание

Пятница, 16 сентября 1994 года, 18 ч. 15 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Яньес-Барнуэво

(Испания)

Члены: Аргентина
Бразилия
Китай
Чешская Республика
Джибути
Франция
Новая Зеландия
Нигерия
Оман
Пакистан
Российская Федерация
Руанда
Соединенное Королевство Великобритании
и Северной Ирландии
Соединенные Штаты Америки

г-н Карденас
г-н Сарденберг
г-н Ли Чжаосин
г-н Фюле
г-н Олхайе
г-н Мериме
г-н Китинг
г-н Гамбари
г-н Аль-Хусаиби
г-н Маркер
г-н Сидоров
г-н Бакурамутса

сэр Дэвид Ханней
г-н Нейм

Повестка дня

Председательствование в Совете Безопасности: правило 18 временных правил процедуры Совета Безопасности

Заседание открывается в 18 ч. 15 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

**Председательствование в Совете Безопасности: правило 18 временных правил
процедуры Совета Безопасности**

Председатель (говорит по-испански): Совет Безопасности приступит сейчас к рассмотрению пункта своей повестки дня. Совет Безопасности проводит свое заседание в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее консультаций.

В результате консультаций в Совете Безопасности и согласно заявлению Председателя Совета Безопасности на 3420-м заседании Совета, состоявшемся 25 августа 1994 года, документ S/PRST/1994/48, я уполномочен выступить от имени Совета со следующим заявлением:

"Совет Безопасности постановил приостановить действие правила 18 временных правил процедуры, с тем чтобы место Председателя Совета Безопасности в декабре 1994 года могла занять Руанда, после председательствования Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в октябре 1994 года и Соединенных Штатов Америки в ноябре 1994 года. С января 1995 года ротация председателей вновь будет осуществляться так, как это указано в правиле 18, начиная с члена Совета Безопасности, который следует в списке, в английском алфавитном порядке, сразу же после Соединенных Штатов".

Это заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под символом S/PRST/1994/55.

Совет Безопасности завершил на этом нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 18 ч. 20 м.